



Cyfarfod

**IS-BWYLLGOR TRWYDDEDU CANOLOG**

Dyddiad ac Amser

**1.00 y.h., DYDD IAU, 21AIN GORFFENNAF, 2016**

Lleoliad

**Siambr y Cyngor, Swyddfa'r Cyngor,  
Cae Penarlâg, Dolgellau, LL40 2YB**

Pwynt Cyswllt

**Lowri Haf Evans**

**01286 679 878**

**[lowrihafevans@gwynedd.llyw.cymru](mailto:lowrihafevans@gwynedd.llyw.cymru)**

(Dosbarthwyd 13 Gorffennaf 2016)

# **IS-BWYLLGOR TRWYDDEDU CANOLOG**

## **AELODAETH (3)**

Y Cynghorwyr

Annwen Daniels

Louise Hughes

Eryl Jones-Williams (Cadeirydd)

Angela Russell (Eilydd)

## **Aelod Lleol**

Y Cynghorydd John Pughe Roberts

# R H A G L E N

## 1. YMDDIHEURIADAU

Derbyn unrhyw ymddiheuriadau am absenoldeb

## 2. DATGAN BUDDIANT PERSONOL

Derbyn unrhyw ddatganiad o fuddiant personol

## 3. MATERION BRYD

Nodi unrhyw eitemau sy'n fater brys ym marn y cadeirydd fel y gellir eu hystyried

## 4. CAIS AM DRWYDDED EIDDO

5 - 8

'The Firecat Country House', Camlan Uchaf, Mallwyd, SY20 9EP

Ystyried y cais uchod

## **TREFN MEWN GWRANDAWIADAU I WYRO TRWYDDED**

1. Adroddiad ysgrifenedig gan yr Adain Trwyddedu gydag argymhelliad.
2. Gall aelodau'r Is-bwyllgor ofyn cwestiynau i gynrychiolydd y Cyngor.
3. Ar ddisgresiwn y Cadeirydd gall yr ymgeisydd neu ei gynrychiolydd ofyn cwestiynau i gynrychiolydd y Cyngor.
4. Gall yr ymgeisydd neu ei gynrychiolydd ymhelaethu ar ei gais ac yna galw tystion
5. Gall aelodau'r Is-bwyllgor ofyn cwestiynau i'r ymgeisydd neu ei gynrychiolydd
6. Gwahoddiad i bob ymgynghorai gefnogi sylwadau ysgrifenedig
7. Gall aelodau'r Is-bwyllgor ofyn cwestiynau i'r ymgynghorai.
8. Ar ddisgresiwn y Cadeirydd, gall cynrychiolydd y Cyngor a'r ymgeisydd neu ei gynrychiolydd grynhoi eu hachos.

Atgoffir pawb o'r pedwar egwyddor o'r Ddeddf Trwyddedu 2003 fydd angen ei ystyried, sef:

- 1. Rhwystro Trosedd ac Anrhefn;**
- 2. Diogelwch y Cyhoedd;**
- 3. Rhwystro Niwsans Cyhoeddus; ac**
- 4. Amddiffyn plant rhag niwed:**

# Eitem 4

<b>PWYLLGOR:</b>	<b>IS -BWYLLGOR TRWYDDEDU CANOLOG</b>
<b>DYDDIAD:</b>	<b>21 GORFFENNAF 2016</b>
<b>TEITL:</b>	<b>CAIS AM DRWYDDED EIDDO – FIRECAT COUNTRY HOUSE B&amp;B AND LAND, CAMLAN UCHAF, CAMLAN, MALLWYD SY20 9EP</b>
<b>PWRPAS:</b>	<b>ER PENDERFYNIAD</b>
<b>AWDUR:</b>	<b>PENNAETH RHEOLEIDDIO</b>

## CAIS A DDERBYNIWYD

Atodir cais am drwydded eiddo ar gyfer The Firecat Country House B&B, Camlan Uchaf, Camlan, Mallwyd, SY20 gan Mr Robin Worgan o'r un cyfeiriad.

Gwneir y cais mewn perthynas â chyflenwi alcohol, cerddoriaeth wedi ei recordio, cerddoriaeth fyw perfformiadau dawns, dangos ffilmiau a dramâu, unrhyw adloniant arall a chyflenwi lluniaeth hwyr y nos. Gofynnir am yr hawl i gyflenwi alcohol tu fewn a thu allan i'r eiddo tan 01:00 y bore, saith diwrnod yr wythnos.

Gofynnir hefyd am yr hawl i gynnal adloniant tu mewn a thu allan i'r eiddo hyd at 01:00 y bore, saith diwrnod yr wythnos.

Mae'r eiddo yn cael ei redeg fel gwesty gwely a brecwast bychan, gyda thair llofft yn cael eu gosod i westeion.

Nododd yr ymgeisydd yn y cais y byddai gweithgareddau trwyddedig yn debygol o gael eu cynnal yn amlach yn dymhorol; oddi fewn i'r eiddo neu du allan mewn Gazebo/Pabell.

Gweler y tabl amgaeedig am fanylion yr oriau arfaethedig.

<b>GWEITHGAREDDAU TRWYDDEDIG</b>	<b>TRWYDDED ARFAETHEDIG</b>
<b>Cyflenwi alcohol - Ar ac Oddi ar yr Eiddo</b>	Llun - Sul <b>08:00 – 01:00</b>
<b>Cerddoriaeth fyw - dan do ac awyr agored`</b>	Llun - Sul <b>08:00 – 01:00</b>
<b>Cerddoriaeth wedi ei recordio – dan do ac awyr agored</b>	Llun – Sul <b>08:00 – 01:00</b>
<b>Perfformiadau dawns – o dan do ac awyr agored</b>	Llun – Sul <b>08:00 – 01:00</b>
<b>Dramâu - o dan do ac awyr agored</b>	Llun - Sul <b>08:00 – 01:00</b>
<b>Ffilmiau - o dan do ac awyr agored</b>	Llun - Sul <b>08:00 – 01:00</b>
<b>Adloniant Arall - o dan do ac awyr agored</b>	Llun - Sul <b>08:00 – 01:00</b>
<b>Darparu lluniaeth hwyr y nos - o dan do ac awyr agored</b>	Llun - Sul <b>23:00 – 05:00</b>
<b>Oriau agor a chau i'r cyhoedd</b>	Llun - Sul <b>00:00-23:59</b>

## **Mesurau a argymhellir gan yr ymgeisydd i hyrwyddo'r amcanion trwyddedu – fel rhan o'r cais gwreiddiol**

- Gwybodaeth cyfyngiad oedran 'Her 25'
- Bwriedir gweithredu i sicrhau na fydd unrhyw oddefgarwch o unigolion sydd yn ymgymryd â chyffuriau nac ychwaith ymddygiad gwrthgymdeithasol neu dreisgar
- Hyfforddiant i staff
- Monitro cyson gan staff i sicrhau nad ydyw cwsmeriaid yn creu niwsans nac yn ymddwyn yn afreolus neu feddw
- Monitro gan staff i sicrhau nad oes cyffuriau yn cael eu cymryd nai gwerthu.
- Cydymffurfio a rheolau diogelwch tan.
- Darpariaeth cymorth cyntaf
- Rheoli sŵn

Gweler manylion llawn y mesurau a argymhellir yn rhan M o'r cais (tudalen 18)

### **YMGYNGHORIAD**

<b>YMATEBION</b>	<b>SYLWADAU</b>
Aelod lleol	Gwrthwynebiad
Cyngor Cymuned	Gwrthwynebiad
Heddlu	Sylwadau – dim gwrthwynebiad
Gwasanaeth Tan ac Achub	Sylwadau - dim gwrthwynebiad
Cyngor Gwynedd –Iechyd yr Amgylchedd	Sylwadau - dim gwrthwynebiad yn dilyn cyflwyniad o gais diwygiedig
Preswylwyr cyfagos	5 llythyr yn gwrthwynebu

#### **Gwrthwynebiad - Aelod lleol**

Mae'r aelod lleol yn gwrthwynebu'r cais am drwydded ar gyfer cynnal gweithgareddau trwyddedig i rai nad ydynt yn breswylwyr yn y gwesty. Nid yw yn gwrthwynebu caniatâd i werthu alcohol i breswylwyr yn unig.

Gwrthwynebir ar y sail fod digon o eiddo trwyddedig eraill; a bod gweithgareddau yn debygol o darfu ar drigolion cyfagos.

Mae'r aelod o'r farn nad yw'r eiddo yn addas ar gyfer defnydd fel eiddo trwyddedig.

#### **Gwrthwynebiad – Cyngor Cymuned**

Derbyniwyd e bost yn cyfleu gwrthwynebiad y Cyngor Cymuned i drwydded ar gyfer gweithgareddau trwyddedig ar gyfer rhai nad ydynt yn breswylwyr. Nid oedd gwrthwynebiad i drwydded i breswylwyr yn unig.

Fe fanylir ar sail gwrthwynebiad y Cyngor; gan nodi fod yr eiddo yn y Parc Cenedlaethol; fod stoc amaethyddol ar yr eiddo a bod pryderon ynghylch ag addasrwydd mynediad i'r eiddo.

Mae'n bwysig nodi nad yw'r materion hyn yn uniongyrchol gysylltiedig â'r amcanion trwyddedu.

#### **Sylwadau ac argymhellion yr Heddlu**

Nid oes gan yr Heddlu unrhyw sail i wrthwynebu'r cais ; ac yn dilyn ymweliad i'r eiddo ; cytunodd yr ymgeisydd i weithredu Polisi 'Her 25' . Fe gytunodd yr ymgeisydd hefyd i gael amod ar ei drwydded fod rhaid rhoi 14 diwrnod o rybudd i'r Heddlu os oes unrhyw ddigwyddiad ar yr eiddo ar gyfer mwy na 50 o bobl.

## **Sylwadau ac argymhellion Gwasanaeth Tan ac Achub**

Nodwyd nad oedd y gwasanaeth tan yn gwrthwynebu'r cais , ond rhoddwyd argymhelliad o ran y cyfanswm niferoedd a ddylid eu caniatáu yn yr ystafelloedd cyhoeddus yn yr adeilad.

## **Sylwadau ac argymhellion Swyddog Iechyd yr Amgylchedd, Cyngor Gwynedd**

Gan nad oedd yn glir ar y cais y math o ddigwyddiadau ac amllder y digwyddiadau a fwriedir eu cynnal tu allan i'r eiddo - fe ohebwyd gyda'r ymgeisydd er mwyn ceisio mwy o fanylion. Nid oedd digon o fanylion ar y cais i benderfynu os oedd y rhagofalon cywir yn debygol o gael eu gweithredu i sicrhau nad oedd yr amcan trwyddedu o atal niwsans cyhoeddus yn cael ei danseilio. Datganwyd pryder wrth yr ymgeisydd fod potensial i gerddoriaeth wedi ei recordio a cherddoriaeth fyw; tu mewn a thŷ allan - 7 diwrnod yr wythnos tan 01:00 y bore greu sŵn ac effeithio ar drigolion cyfagos. Datganwyd hefyd fod yr Uned Iechyd Amgylchedd yn debygol o wrthwynebu'r cais fel yr oedd yn sefyll.

Fe dderbyniwyd ymateb gan yr ymgeisydd yn nodi fod bwriad i gynnig trefnu dathliadau bychan megis priodasau yn achlysurol iawn yn unig yn ôl y galw - gyda'r bwriad o ddefnyddio 'Marquee' ar yr eiddo.

Fe fu trafodaeth bellach gyda'r ymgeisydd parthed rhagofalon sŵn - gyda'r canlyniad fod yr ymgeisydd wedi penderfynu diwygio ei gais a pheidio gofyn am yr hawl i adloniant rheoledig tu mewn a thu allan ar ôl 11 yr hwyr. Mae'r Ddeddf Cerddoriaeth Fyw 2012 yn caniatáu cerddoriaeth fyw ac wedi ei recordio o dan amgylchiadau penodol tan 11 yr hwyr.

Nodwyd yn e bost y Swyddog Iechyd yr Amgylchedd nad oedd unrhyw wrthwynebiad i elfennau arfaethedig gwerthiant alcohol a darparu lluniaeth hwyr y nos . Gweler manylion llawn y drafodaeth rhwng y Swyddog a'r ymgeisydd yn nhudalennau 37 i 42 o'r atodiad i'r adroddiad.

## **Gwrthwynebiad - preswylwyr cyfagos**

Derbyniwyd gwrthwynebiadau gan 5 unigolyn sydd yn preswyllo neu yn ffermio tir cyfagos. Mae'r gwrthwynebiadau yn gyffredinol yn cael eu gwneud ar sail yr amcanion trwyddedu o

- Atal Niwsans Cyhoeddus
- Diogelwch y Cyhoedd.

Fe nodir y pryderon penodol canlynol mewn perthynas â'r amcanion trwyddedu hyn sef -

- Lleolir yr eiddo mewn ardal wledig ddistaw ac fe fydd sŵn o ddigwyddiadau megis priodasau mewn 'Marquee' yn amharu ar drigolion cyfagos ac yn dychryn y da byw.
- Mae'r lleoliad yn beryglus

Fe nodir y pryderon canlynol yn ogystal -

- Anaddasrwydd y ffordd breifat gul ar gyfer cynnydd mewn trafndiaeth
- Dim lle i barcio cerbydau ar yr eiddo
- Eiddo ddim yn addas fel eiddo trwyddedig

Mae rhai o'r preswylwyr yn nodi na wrthwynebir darpariaeth o weithgareddau trwyddedig ar gyfer preswylwyr yn unig, ac yn cynnig cyfyngu'r amseroedd arfaethedig ar gyfer y gweithgareddau trwyddedig.

Gweler y manylion llawn y sylwadau a dderbyniwyd ynghlwm a'r adroddiad, tudalennau 46 i 57 o'r atodiad.

## **CAIS DIWYGIEDIG**

Derbyniwyd cadarnhad ysgrifenedig ar e bost gan yr ymgeisydd ei fod yn diwygio ei gais yn dilyn trafodaethau i gynnwys alcohol a lluniaeth hwyr y nos yn unig. Nodwyd y byddai yn dymuno manteisio ar eithriadau'r Ddeddf Gerddoriaeth Fyw 2012 ar gyfer dangos ffilmiau, perfformiadau dawns, cerddoriaeth fyw ac wedi recordio tan 11 yr hwyr yn unig. Gweler tudalen 1 o'r atodiad ar gyfer y manylion llawn.

## **ARGYMHELLIAD**

Gofynnir i'r Pwyllgor ystyried y cais diwygiedig yn unol â gofynion y Ddeddf Trwyddedu 2003.